

# Budafok és Vidéke

Megjelenik minden szombaton.

Előfizetési ár 1 évre 8 P.  
Egyes szám ára 16 fillér.

Albertfalva, Budatétény, Nagytétény,  
Budaörs, Törökbálint  
társadalmi és politikai híradója

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Budafok, Plébánia-u. 2.  
Szerkesztésért és kiadásért  
felelős: Poós Rezső.

## Zászlóbontás

Irta: vitéz Marton Béla  
Egyesületi képviselő, a Nemzeti Egy-  
ség országos ügyvezető főtitkára.

Ma, amikor forradalmi lázban ég fel Európa, amikor egyik állam a másik után keresi a kivezető utat a világháború maradványaként kavargó zürzavarból, szinte mindennap egy-egy létkérdést kell megoldaniok a nemzeteknek és az egyes embernek egyaránt.

A marxista tanoktól megcsömör-  
lött tömegek lelke felett sorban gyö-  
zedelmeskedik a nemzeti eszme, a  
déli olasz népnél épűgy, mint az  
északi németsegnél. A magyarság is  
öszönösen érzi, hogy — miként  
anyszor a történelem folyamán —  
a boldogulás csak nemzeti alapon  
állya érhető el, de amíg az említett  
nagy nyugati nemzeteknél a nemzeti  
eszmének ez a térhódítása többé-  
kevésbé forradalmi megrázkódtatá-  
sokkal járt, addig a maroknyi ma-  
gyarság csak egy szivósan követett  
és a saját történelme áltai előirt fej-  
lődési vonal mentén haladva vehet  
részt a mai korszak eszmékért való  
harcaiban. Öszönösen érzi a magyar-  
ság azt is, hogy a nemzeti gondolat  
győzelméért vívott küzdelemben bár-  
milyen hazafias és végeredményben  
egyetlen célra törekvő, de azt  
más más utakon kereső mozgalmak  
nem hozhatják meg a nemzeti tár-  
sadalomnak azt az átütő erejét, mely  
egyedül képesíti a nemzetet arra,  
hogy a roppant idők nagy követel-  
ményeinek megfelelhessen.

Az eszmékért való harc korában  
végleges győzelmet és maradandó  
gyakorlati értékeket biztosítani csak  
fegyelmzett, szervezett és egyetlen-  
egy vezért követő tömegekkel lehet.  
Éppen ezért meg kell teremteni a  
nemzeteknek azt az egységét, mely-  
nek hiánya már háromszor vitte a  
sír szélére a nemzetet: a Muhi pusztán,  
Mohácsnál és a trianoni béke-  
kötés idején.

Gömbös Gyula a Nemzeti Egység  
mozgalmának Vezére a forradalmi  
megmozdulások idegen gondolatví-  
lága helyett a nemzet boldogulását  
— mindnyájunkkal együtt — egy  
évezredes történelem folyamán kiala-  
kulult közös sorsból fakadó testvéri  
összefogásban látja. A történelmi  
szükségesség minden magyart egy  
táborba parancsol. A Nemzeti Egy-  
ség szervezetei tehát az egész or-  
szágban, mind a 3440 községben és  
városban azzal a céllal alakulnak  
meg, hogy ez az egy táborba való  
tömörülés a bennünket környező  
veszedelmekre való tekintettel minél  
gyorsabb, egyszerűbb és maradandó-  
dóbb legyen. Az idegenből importált  
„osztályöntudattal” szemben a ma-  
gyar nemzeti öntudaton alapuló szer-  
vezetiséget hirdetünk és meg va-  
gyunk győződve, hogy ebben a  
munkánkban magyar és idegen ajku

## HÉTRŐL-HÉRTE



Az Urnap szent  
áhitatának méltó  
keretei voltak az  
utcák, amerre a körmenet el-  
haladt. A sok munkát és lelki  
épülést Budafok katolikus hi-  
vei itt köszönik meg az utcák  
lakóinak és mindenkinnek, aki  
hozzáségített.

Holnap lesz a kormányzó  
születésnapja. Az egész or-  
szág tisztelettel gondol arra, aki  
magas őrhelyén mindent megtesz,  
hogy nemzetét minden vészen, viha-  
ron át boldogabb jövő felé vezérelje.  
A hoinapi napon az egész magyar-  
ság bensőségesen fohászkozik az  
Egek Urához, adjon emberfeletti fe-  
ladatához erőt, egészséget, kitartást,  
bölcsességet a legelső magyar ember-  
nek, Horthy Miklós kormányzóknak.

Egyik nagyobb faluban járt

minap a sorok írója. Vasárnap volt,  
nagyimise utáni idő, a nap sütött,  
ebédelni menni még korán volt, kü-  
lönben is szokatiánul sokan jártak-  
keltek az utcákon. Mintha valamire  
vártak volna, az volt a benyomása  
az embernek. Ime, kis csapat tűnik  
fel, dobszó, ütemes lépések hang-  
zanak. Pocakos karnagy és gyer-  
mekzenekar. Nem, a sapkáról látszik,  
hogy leventezekar. Megállanak a  
főtéren és felzendül egy tüzes induló,  
aztán a másik, aztán a Bánk bán  
bordala, aztán valami magyar ábránd,  
rája pár népdal, végül megint egy  
induló és egy órai muzsikálás után  
elvonulnak a fiuk. Ha szép idő van,  
minden vasárnap és ünnepponon tér-  
zenét adnak a fiuk, hálaból azért a  
támogatásért, amelyben a közönség  
öket részesíti. Ejnye, — terfink ne-  
künk — budafokiaknak is volna,  
levente zenészeink is vannak, épp  
csak térzenénk nincsen. Mi kellene  
ahhoz, hogy legyen?

## A HÉV és a BSzKRT

Dr. Márkus Jenő vezérigazgató tanulmánya az  
egységes villamos közlekedésről

Említettük legutóbb egyik cikkünk-  
ben, hogy a székesfőváros megbizá-  
sából dr. Márkus Jenő, a BSzKRT  
vezérigazgatóhelyettese és a HÉV  
kiszemelt vezérigazgatója terjedelmes  
tanulmányt készített arról, mikép  
volna a HÉV az egységes budapesti  
és környéki villamosközlekedés rend-  
szerébe beilleszthető.

A tranzakció keresztülvitelével —  
igy indul meg dr. Márkus Jenő ta-  
nulmánya idevonatkozó részének  
eszmemenete — a HÉV fővárosi  
községi üzemmé fog minősülni, ami-  
vel lehetővé válik az egységes köz-  
uti közlekedés megvalósítása. Meg  
kell teremteni hát valamilyen for-  
mában a BSzKRT és HÉV üzemi  
és üzleti vezetéseinek szerves kap-  
csolatát és egyöntetűségét. Nem fon-  
tos egyelőre, hogy e közlekedési  
vállalatok adminisztrációja egybeol-

vasztva, vagy eddigi különállásuk  
megtartásával fog-e folyni

Az egybeolvasztás tekintetében a  
tanulmány nem foglal el végleges  
álláspontot. Erről majd akkor lehet  
és kell döntenie, ha a HÉV szerve-  
zeti, forgalmi és fenntartási ágazatai-  
nak összes részleteire kiterjedő szá-  
mítások kézben lesznek Csakis a  
számok adhatnak képet arról üzleti-  
leg, melyik megoldás jobb, gyümöl-  
csözőbb és jogilag melyik könnyebb:  
az egybeolvasztás, vagy a formai  
különállás. Mindenesetre helyesnek  
találja a tanulmány azt, hogy a  
végleges döntéssel várja meg a  
székesfőváros a gazdasági helyzet  
megkönnyebbedését is.

Ennélfogva a két vállalat, a BSzKRT  
és HÉV szerves kapcsolatát és mű-  
ködésbeli harmóniáját közös ügy-  
rend és üzemvetel útján kell bizsítani.

hazánkfiai egyenlő mértékben lesz-  
nek segítségünkre annál is inkább,  
mert hiszen egy történelmi multi  
nemzet, mint a magyar, nem mond-  
ható egyszerűen természeti termék-  
nek, hanem azt egy viszontagságos  
évezred kovácsolta össze kulturális  
egésszé. Tudjuk, hogy amennyire  
szükséges megoldanunk a gazdasági  
kérdéseket, épp oly szükséges le-  
küzdünk az uralkodó lelki válságot  
is. A világ gazdasági bajai régen  
megszűntek volna már, ha ennek a  
lelki válságnak nyomán fakadó po-  
litikai feszültség vesztett volna ere-  
jéből. Mert, hogy a világ s az egyes

nemzetek gyógyulása elsősorban er-  
kölcsei kérdés, erre döntő bizonyíték  
az, amit a fascizmus Olaszországban  
teremtett.

Tudjuk, hogy a feladat, melyre  
vállalkoztunk túlnó minden egyes  
ember lelki és szellemi méretein. De  
éppen ezért mondjuk, hogy csak a  
nemzet egyeteme képes oly erőt lét-  
rehozni, mely a belső és külső el-  
lenfeiekkel szemben feltétlenül biz-  
tosítja az eljövendő nemzedéknek  
életlehetőségeit.

Több, mint nyolc millió magyar  
számára küldtük szét meghívónkat  
egy oly kézfogó ünneplésre, mely-

Első lépés az, hogy a HÉV-et a  
BSzKRT-hoz hasonló közuti vasúttá  
keil tenni, ami lehetővé teszi a köz-  
ös pálya, járműfenntartást, közös  
anyagbeszerzést, szóval a két vállalat  
műszaki és gazdasági kooperá-  
cióját. Ez igen nagy költségmegtakarítást  
jelentene mindkét vállalatnak.

Második lépésként kinálkozik a  
személyzeti, jogügyi és pénzügyi  
igazgatás egységesítése, esetleg a  
központi vezetés lokális egységesí-  
tésével.

Ezt követheti legvégül a for-  
galmi és jövedelmezőségi adatok  
összegyűjtése és a gazdasági viszonyok  
megjavulása után a két vállalat  
teljes egybeolvasztása.

A tanulmány szerint tehát a HÉV  
egyelőre megtartaná önállóságát. Vezetésében  
azonban a legrigorózusabb  
takarékoságnak, a vonatási eszközök  
leggazdaságosabb beosztásának és a  
forgalom emelési lehetőségek  
legteljesebb kihasználásának, e hármas  
irányelvnek kell érvényesülnie.  
Mivel pedig az üzleti kiadások a  
forgalmi igények és az üzembizton-  
ság követelményeinek veszélyeztetése  
nélkül tovább alig csökkenthetők, a  
a HÉV-nek minden erővel a forga-  
lom emelésére és a bevételek foko-  
zására kell törekednie.

Mindezek alapján dr. Márkus  
Jenő vezérigazgató szükséges-  
nek tartja a HÉV díjszabásának  
a gazdasági viszonyokhoz iga-  
zodó revízióját, ugyszinten a  
turistaforgalom, nyaralóforgalom és a  
helyközi forgalom emelésére irányuló  
erőteljes propaganda megszervezését,  
mindezt természetesen a szükségesnek  
mutatkozó menetrendi és járat-  
sűrűségi változásokkal.

A tanulmány szerint a HÉV-nek  
forgatóke címén 3 milliós, sürgős  
javítások és beruházások címén pe-  
dig 1 milliós, összesen mintegy 4  
milliós kölcsőnre van szüksége. Még  
az ősz folyamán.

A közel 300 oldalra terjedő ta-  
nulmányra, amelyet a HÉV törté-  
nete mellett az adatok, táblázatok,  
statisztikák egész tömege gazdagít,  
még visszatérünk.

hez hasonlólt nem mutat fel magyar  
történelem. Mert ha lett volna ilyen  
valaha: Magyarország nem állana  
ma ott, ahol immáron harmadszor  
áll. Abban a meggyőződésben hívunk  
tehát minden magyart a Nemzeti  
Egység zászlaja alá, hogy ne csak  
ajkunkon hordjuk a hazaságot, ha-  
nem alázatos lélekkel cselekvőleg  
műveljük a magyar jövődőt, s ha  
mindenki mindennap szentel néhány  
percet a Nemzeti Egység gyakorlati  
megvalósításának, akkor biztosítjuk  
az állam erejét, minden egyes ember  
boldogulását és az eljövendő magyar  
feltámadást.

## Az ifjúság seregszemléje

volt a múlt vasárnap megtartott **évváró levente ünnepély**, amely lelkes hangulatban mintegy 1000 főnyi közönség, köztük a város irányító személyiségeinek szinte teljes gárdája és helyőrségünk sok tisztje előtt pompás tornajátékok és nagyszerű sportmérkőzések közepette folyt le.

Az ünnepélyen és a kapcsolatos mérkőzésekben részt vett Vác megyei város leventéinek egy 70 tagú csapata Gruss Nándor őrnagy városi testnevelési vezető és Szopkó Vince levente oktató parancsnoksága alatt, akik megérkezvén, legelőször is szentmisét hallgattak, majd megkoszorúzták a Hősök szobrát.

A napot a Levente Zenekar zenés ébresztője vezette be. Délután volt a rózsavölgyi lőtérben a céllövő verseny Vác és Budafok leventéi között. Az egyéni versenyt 93 találati ponttal Szabó (Budafok) nyerte meg. A csapatversenyt szintén Budafok nyerte 406 találati ponttal a váciak 383 pontja ellenében. A győztes budafoki csoportot alkották Szabó, Karlbauer, Hofmeister, Kéri és Moszkál leventék.

Ugyancsak délelőtt folyt le a boxverseny is az Anna-utcai iskola tornatermében a Box Szövetség 2 kiküldött bírójának asszisztálásával. A mérkőzés eredménye 4:0 volt Budafok javára. A győztes budafoki csapat Tranger, Ebert, Schmidt és Kollmann leventékből állott.

A délutáni sportünnepély mintegy 1000 főnyi nézőközönség előtt felvonulással kezdődött. Elől a polgári fiúiskola tornászcsapata haladt Schorsch tanár vezetésével. Utána a budafoki Levente zászlóalj következett élén a levente zászlóval, melyet Komoróczy főoktató és díszszázada kísért, utánuk Karner és Galbos századok jöttek. A felvonulást Vác 70 tagú levente csapata zárta be.

Felvonulás után megszólalt Kertész százados karnagy vezényletével a Levente Zenekar Himnusa, amelyet a fiúk feszes vigyázz állásban, a közönség pedig helyéről felemelkedve hallgatott végig.

Elsőnek a polgári fiúiskola tornászcsapata mutatta be Schorsch tanár kommandója mellett ügyességet. A vékony, de izmos gyerekek, lábuk, kidüllesztett kis mellék, gyorsan forduló derekuk munkája megkapta a közönséget, amely meleg tapsal honorálta a produkciót.

Ezután Komoróczy főoktató betanításában 150 budafoki levente ugynevezett mozgásos tornagyakorlata következett. A fiúk a főoktató kitűnően pattogó vezényszavaira nagyon szépen, hibátlanul dolgoztak s több ízben kitűnő tapsvihart arattak.

A Vác-Budafok közötti mérkőzés rendgyakorlat száma következett a mozgásos torna után. A váci fiúk Szopkó levente oktatóval úgy meneteltek, fordultak, gyakorlatoztak, mint valóságos katonák. Utánuk Finck oktató vezetésével a budafoki leventék végezték az előírt gyakorlatokat. Ők is ügyesek voltak. De a katonatisztekkel álló bíráló bizottság ebben a számban Vácnak ítélte a pálmát, a Héber Lajos rajztanár által remekbe készült díszoklevelet.

A fogyó staféta, amelyben 4-4 levente 800-400-200-100 méte-

res távon futott, megint Budafok győzelmét hozta, noha a 800 méteres távon a rosszul startolt Pitrik budafoki levente jó 50 méterrel lemaradt a váci futó mögött, Gyémánt, Stein és Popelka azonban behozták a hátrányt, sőt 30 méteres előnnyé változtatták.

Utolsó versenyszám a 3000 méteres csapatfutás volt. Ez is budafoki győzelmet hozott. Az első 5 futó beérkezési sorrendje volt Hoffmann és Pitrik (Budafok), Nagy (Vác), Vucsek és Udvardy (Budafok).

A verseny 6 száma tehát a következő pontarányt eredményezte:  
Budafok 10 pont,  
Vác 2 pont.

Ezzel Budafok leventéi a tavalyelőtti Hockel-serleg s a tavalyi Törley-serleg mellé megnyerték a polgármesterünk által díjként kitűzött szépművi ezüst Záborszky-serleget is, amelyet a polgármester meleg szavak kíséretében nyomban át is adott.

Utolsó előtti számként most a BIK 16 tagú női tornászcsapata vonult fel és a Levente Zenekar indulóira oktatójuk Mezey Julia testnevelési tanárnő vezetése mellett ritmikus szabadgyakorlatokat mutattak be. Mutatványaik ügyesek voltak, sok tapsot és virágot is arattak, ám voltak azonban, akik úgy vélték, hogy a leventesereg aligha volt megfelelő keret felnőtt lányok tornagyakorlataihoz.

Befejezésül Ujfaluczky oktató levente tornászai pattantak elő, pompás korlát és nyújtógyakorlatokat, valamint talajtornát mutattak be. A nagyszerűen tornászó Ujfaluczkyt és 18 akrobatáját alig akarta elengedni a tapsoló közönség. A legjobb tornászó Jantsovits Jenő rendőrtanácsostól emléket kapott.

A sportünnepély a leventék díszfelvonulásával ért véget. A jelenvolt hatósági és társadalmi kitűnőségek, valamint a helyőrség tisztjei melegen gratuláltak Likay őrnagy testnevelési vezetőnek és a munkatársainak.

A napot Levente Bál fejezte be.

## A Frontharcos Szövetség

vasárnapi közgyűlése a tagok nagy érdeklődése mellett folyt le a Városháza közgyűlési termében. Takács Tholvay altábornagy országos elnök nevében Engelbach Rezső ezredes jelent meg, jelen volt a Szövetség országos alelnöke Kertész Elemér őrnagy is. Engelbach ezredes elnöki megnyitójában üdvözölte a budafoki fiókot, valamint a magukat küldöttségekkel képviselt albertfalvai és csepeli fiókokat. Aztán a frontharcos egység nagy társadalmi és gazdasági jelentőségét fejtegette.

Ezután a tisztújítás következett, amelynek eredményeként elnökké dr. Hockel Emil, társelnökké vitéz Hidy Hermann, alelnökké Jakob István és Csaba Elemér, tiszti titkárra Hetey Gyula és dr. Baranyay Ödön, legtitkárra Galbos István, vitéz Kiss János, pénztárosokká Slezák Mihály és

Werl Jakab, ellenőrökké Fischer Gusztáv, Pongráz Gyula és Stützenberger János választották meg. A szövetség megyei kiküldöttei Bischoff Géza és Hojszák János lettek Ezenkívül sajtó, fegyelmi, jóléti, vigalmi bizottságokat és 60 tagú választmányt alakítottak.

Az új tisztikar nevében dr. Hockel elnök köszönte meg a bizalmat és lelkes beszédben szólta a Szövetség céljait, amelyek fölött Nagymagyarország visszaszerzése tündököl.

Az elnöki székfoglalásra a Szövetség központja nevében Kertész Elemér orsz. alelnök válaszolt, akinek kezébe az új tisztikar letette a fogadalmat.

Közgyűlés után a nemzetvédelmi alakulat mutatkozott be Engelbach ezredesnek.

## Taxiszabályrendeletet alkotott

a város legutóbbi közgyűlése. A szabályrendelet a taxilétszámot 5 nagy és 5 kis kocsi, összesen 10 kocsi állapította meg.

Engedélyt elsősorban helybeli hadirokkantak, hadiözvegyek, hadviselték kaphatnak. A taxikat biztosítani kell és pedig 5000 pengő személynkénti és 1000 pengő tárgyrongálási összegre. Csak hazai gyártmányú kocsit állítható szolgálatba. Taxaméter kötelező. Téli időben csak csukott kocsik használhatók. A taxiállomások helyét a városi hatóság a rendőrhatalóság hozzájárulásával állapítja meg.

Díjak. Nagy kocsik: I. Alapdíj 1000 méterig 1 P., további 500 méter 30 fillér. II. Alapdíj 850 méterig 1 P., további 425 méterenkint 30 fillér. III. Alapdíj 750 méterig 1 P. 70 f., további 375 méterenkint 30 fillér. Kis kocsik. I. Alapdíj 70 fillér, további 500 méterenkint 25 fillér. II. Alapdíj 850 méterig 70 fillér, további 425 méterenkint 25 fillér. III. Alapdíj 750 méterig 70 fillér, to-

vábbi 375 méterenkint 25 fillér. Várakozási díj 10 percenként 30 fillér, kis kocsiknál 25 fillér. A kocsit belsőben el nem helyezhető csomagokért 30 fillér pótdíj jár.

Az I. díjszabás a város sik belső területére és a Dunapartra, a II. díjszabás a sik külterületre, a város határán kívüli és éjjeli fuvarok: a, a III. díjszabás a város hegyi részére vonatkozik. A szabályrendelet kormányhatósági jóváhagyás után a kihirdetéstől számított 4-ik napon lép életbe.

## Tanévzárás a tanonciskolában

A helybeli iparostanonciskola tanévzárását június hó 23-ra tűzte ki az iskola felügyelőbizottsága. Délután 4 órakor lesznek az osztályvizsgák, azokat követően pedig 1/2, 6 órakor az évváró ünnepély. A tanévzárással kapcsolatosan kiállítás is rendez az iskola a tanoncok rajzaiból és szakmabeli készítményeiből. Ezek az évről-évre megismétlődő kiállítások mindenkor látványosság-számba mennek s örvendetesen ta-

nusítják azt a fejlődést, melyet tanoncaink az esztendő során nemcsak lelkiviláguk kiművelésében, de a gyakorlati munka terén is elértek. Csin, izlés, szorgalom, ügyesség és tehetség nyilatkozik meg ezekben a munkákban, méltóvá téve tanoncainkat arra, hogy városunk közönsége érdeklődést és pedig az eddiginél nagyobb érdeklődést mutasson az életre való felkészülésük iránt. Az iskola felügyelőbizottsága és igazgatósága mindenkit meghív és mindenkit nagyon szívesen lát a tanonciskola beszámolóján.

## HIREK 400 és 4000

két szám, amelyek egymás mellé állítva azt jelentik, hogy a magyar Oberammergau, Budaörs szabadter Passió színjátékát az első előadásán összesen 400-an, a tatatóvárosi Esterházy-parkban előadott Danaidák c. opera-oventűrt, a Csavargó és királyleány c. operát és a Sylvia c. balettet összesen 4000-en nézték, hallgatták végig.

Budaörsre, a katolikus sváb közönség fiainak és leányainak főnséges környezetben, az átérés igazi művészetével és az áhítat szárnyalásával magyar nyelven előadott Krisztus történetére Budapestről csak a népművészet néhány inyence jött ki, a szomszéd helységekből is csak kevesen. A közönség háromnegyed részét maguk a hozzátartozók tették ki. Viszont Tatatóvárosra hintők. autók százait, autócárokat, ujságírók hadseregét, egy egész filléres gyorsvonat utastáborát indították meg az operák és a balett.

Budaörsön ilyen szavak hangzottak el: ... Irgalmasságot akarok, nem áldozatot ... Engedjétek hozzám a kisdedeket, mert övék a mennyeknek országa ... Boldogok, akik sirnak ... és Atyám, bocsásd meg nekik, mert nem tudják, mit cselekszenek ... Tatatóvároson a hegedű ujjongott, a trombita harsogott, az oboa kacagott, a klarinét sivitott, cintányér csattogott, dob pergett, bombardon dörmögött és érzékcsiklandó összhang, könnyű szavak, pikáns mozdulatok iparkodtak kiszolgálni a 4000-nek igényeit.

Az összehasonlítás aránytalanul Tatatóváros sikerét mutatja és Budaörs hátrányban maradását foglalja magában.

Mégis, akinek szeme van a látásra és füle van a hallásra és szíve van az érzésre, a mérleget nem úgy látja, hallja és érzi megbillenni, amint a 400 és 4000 jelezne, hanem éppen az ellenkező oldalra, ahol a 400-ak mellett 19 évszázad bánata és vigasztalása is terheli a serpenyőt.

— Szakmunkásokat kell alkalmazni az építőiparban, így intézkedik a kereskedelmi miniszter 10766/1933 sz. körrendelete. A közműves és építőmesterek ugyanis utóbbi időben az egyszerű napszámomunkát meghaladó munkára is mind többször szakképzettség nélkül, kevés gyakorlatu napszámomunkát alkalmaznak. A miniszter rendelete szerint az iparhatóságoknak mindent meg kell tenniük, hogy az építővállalkozók a szakmunkákra jövőben kizárólag szakmunkásokat alkalmazzanak.

## EGYHÁZKÖZSÉGI ÜGYEK



### Istentiszteletek.

Vasárnap, június hó 18-án reggel 7 órakor német szentmise szentbeszéddel, 1/4 9, 1/2 12 órakor csendes szentmisék, 10 órakor nagymise szentségkítéssel és szentbeszéddel.

Este 7 órakor Jézus Szive ájtatosság szentbeszéddel és szent-

séggel.

Csütörtök, június 22-én Urnap oktaváján reggel 6 órakor körmenet a templomban szentséggel.

8 órakor szentmise † Eberhardt Antal és Katalinért.

Pénteken június 23-án Jézus Szive nagypéntek, 8 órakor szentségkítéssel nagymise. Kérjük Jézus szentes szívének tisztelőit, hogy az imádságmeghallgatás nagy napján minél többen járuljanak szentségekhez.

### Temetések.

Június 11-én kísértük utolsó útjára Appel Ferencet, aki 27 évet élt és hosszú betegség után a szentségek felvételével fejezte be földi útját.

Június 15-én Barát József temetése. 15 évet élt, szentségekhez járult. Igen hamar kioltotta ifju életét a kegyetlen betegség és szomorú szülei siratják.

Június 16-án délután tért nemrég elhunyt felesége mellé siri nyugovóra Fleck Lipót. 51 évet élt és hirtelen halál vetett véget életének. Kihült teste felett árvák zokognak, akik

egészen árvák. Jóságos és barátságos ember volt Fleck Lipót, aki feleségének halála óta valóban párját vesztetten tengett-lengett az emberek között, mint aki nem találja helyét. Most utána ment. Részesült a végső áldásban.

Nyugodjanak békességben és az örök világosság legyen osztályrészük.

### Értesítések.

Az urnapi körmenet, mint imádkozó folyam hőmpölygött végig méltóságosan, áhitatos énekszó mellett Budafok utcáin. Illatoztak az oltárok s virágszönyeg fedte az utcákat. Mennyi szeretet, mennyi munka, mennyi izlés és találmányosság fogott össze, hogy a Mi Urunk Jézus diadalmenetét minél méltóbb dísz fogadja. Kimondhatatlanul szép volt. Legyetek áldottak önzetlen munkásai a szép szeretetnek, kicsinyek, nagyok egyaránt.

A Budafoki Oltáregyesület asszonyai összegyűltek Pünkösdhétfőn a nagymisére és újra felajánlották alázatos munkájukat a Mi Urunk oltárának dicsőségére és áldást kértek a budafoki családokra. Elmondták a fogadalmukat, hatvan asszony megáldozott és megilletődött csendben most tovább folyik a munka a templom és a családok oltáráért. Isten vezéreljen benneteket jó asszonyok.

A Jézus Szive Szövetség leányai tagfelvételt és fogadalmujtást tartanak Jézus szive ünnepének oktaváján belül eső vasárnapon, június 25-én.

— **Albertfalvai főjegyzővé** a héten dr. Révész Béla főszolgabíró elnöklésével egyhangulag dr. Csetle János h. főjegyzőt választotta meg a község képviselőtestülete. Az elnöklő főszolgabíró szép beszédben méltatta az új főjegyző képességeit, a község közönsége nevében pedig Laposán Árpád min. tan., képviselői tag köszöntötte. Választás után társas ebéd volt egész sereg asztal fölötti felszólalással.

— **Az országos mentőkongresszus** hétfőn folyt le. Budafokról Karner Béla mentő igazgató és Héber József mentőorvos vettek részt. Az országos központ az egyik budafoki mentőkocsit rendbehozatta, úgy, hogy most 3 teljesen komplett kocsiból áll a budafoki mentőkocsi-park.

— **A Zeneegyesület** szabadtéri hangversenye Serafini Serafino karnagy vezényletével nagy művészi és közönség siker mellett folyt le szombaton este a Heinrich vendéglő kertjében, amely alig tudott helyet adni a hallgatók tömegeinek. A műsoron Csajkovszky, Bach, Strauss darabok szerepeltek. A Zeneegyesület a hangversenyt a nyár folyamán valószínűleg megismétli.



Ügyeljünk a Bayer keresztre, mely minden tablettán látható

— **A Budafok Sakkbajnoka** címért folytatott küzdelemben a bajnokságot Gálther János, az eddigi bajnok nyerte meg 13 1/2 ponttal. Utána sorrendben Reiber Lajos, Haász Ferenc 13-13, Dulcsán Géza 11 1/2, Fleck Ferenc, Karibauer András 11-11, Gärtner Lajos és Ruck Ferenc 10-10, Hajduka Andor 9 és Kiefer Károly 7 1/2 pontot szereztek. A bajnok ezüstserleget, a többiek készpénz díjat kapnak. Összesen 24-en vettek részt a versenyen. A díjak kiosztása társasvacsera keretében június 24-én este 1/2 8-kor lesz a Sakk-körnek a Wolff-vendéglőben levő helyiségében.

— **A vidéki lapok országos egyesülete** a héten közgyűlést tartott. A tisztújítás az elnöki székbe Marton Béla országgyűlési képviselőt emelte. A közgyűlésen „Budafok és Vidéke”-t főszerkesztőnk képviselte, akit az igazgatóságba is beválasztott a közgyűlés.

— **Az elemi iskolai vizsgák** június 22-24-én, a Te Deum és évszázó ünnepély pedig június 25-én folyik le. Az új tanévre szóló beírásokat június 26-27-én ejtik meg az iskolák.

— **A budafoki állami polgári fiúiskola** folyó évi június hó 17-én, szombaton délután 3 órakor a BK-pályán tartja tornaünnepélyét a következő műsossal: Felvonulás, Hisszekegy, szabadgyakorlatok, játékok, atlétikai versenyek döntője, kötélhúzás, talaj és szertorna, kosárlabda bemutató, labdarúgó verseny, Hymnus, elvonulás. Az ünnepélyre ezután hívja meg az iskola igazgatósága Budafok város társadalmát. Belépődíj nincs.

### A Nemzeti Egység

— **zászlóvontató gyűlése holnap vasárnap 11 órakor az Attila mozgóban. Urnapján és ezen a vasárnapon az egész országban mindenhol megalakulnak a szervezetek. Budafokon Törley Dezső elnököt. Minden hazafiasan érző budafokit meghív az előkészítő bizottság.**

— **Antal napja** a község hivatalos világának és közönségének dr. Czermann Antal iránti meleg megbecsülés-nyilvánításai között folyt le. Az egyébként betegség utáni pihenőn levő dr. Czermann Antal meghatva mondott köszönetet a küldött-ségileg és egyénileg nála tisztelgő gratulálóknak.

— **Az iparművészeti főiskola** jubiláris kiállításán méltó feltűnést keltettek Héber Lajos okl. iparművész tanár plakát, levelezőlap tervei és finom tónusu könyvillusztrációi. Fialat művésztünk, mint emlékeztetés, a Budafoki Kiállításon is szerepelt néhány olajfestményével és grafikai művével s dicséző oklevelet kapott.

## SEYBOLD KITÜNŐ PALACK ÉS HORDÓBOROK

ALAPÍTÁSI ÉV 1882

— **A rádió igazgatósága** ezúton is felhívja mindazok figyelmét, akik bármilyen kérelmüket levélben közlik a rádióval, hogy levélüket ne magánszemélyek címére küldjék, hanem a rádió igazgatóságának címezzék, mert csak ebben az esetben van biztosítéka arra, hogy a levelet idejében felbontják és az abban foglalt kérelemmel foglalkoznak.

— **A volt 1-es honvédek és népfelkelők** is mozgalmat indítottak arra, hogy a világháboruban elesett hős 1-esek emléket szoborban örökítsék meg, ugyanugy, mint azt megtették saját hőseikkel szemben a volt 32-es közönsök. Az első nagyobb értekezlet ebben az irányban a Budai Várkert-kioszkban a héten folyt le Bartha Lajos, Raits Károly és Ledniczer Sándor volt ezredparancsnokok jelenlétében. A döntés az lett, hogy a készitendő emlékművet a jövő évben, a mozgósítás 20-ik évfordulóján avatják fel. Egyben elhatározták, hogy minden év szeptember 8-án tartandó országos Honvéd Nap rendezésére is mozgalmat kezdenek. Mint a 32-esek, úgy az 1-es honvédek és népfelkelők között is igen sok a budafoki és környéki szolgált.

### Krist Károly Ferenc

irodája

Budafok, Anna-utca 21.

Az orsz. földbirtokrendező bíróság engedélye alapján **vesz, elad és közvetít: házat, telket és földbirtokot.**

Mint az **Első Magyar Általános Biztosító Társaság** budafoki képviselője, **felvesz mindennemű biztosításokat** a legméltányosabb feltételek mellett.

— **A strandfürdőzésnél** előállható balesetek következményei, rokantság, vagy halál esetére a legtöbb strandfürdőben biztosítás van gyakorlatban. Általános kulcs az, hogy jegyenként 2 filléres díj mellett 1000 pengőig terjedő élet, illetve arányos sérülési biztosítási keret létesül. A strandfürdő tulajdonos városnak is, a fürdő bérlőjének is, a közönségnek is érdeke volna nálénk is a biztosítás bevezetése.

## Törley pezsgő

— **Sok éves kísérletezés** és fáradhatatlan tudományos kutatásokra volt szükség, hogy egy gyártmányt teremtsenek, mely ma már az egész világon el van terjedve s kbl. 33 év óta minden ország népei körében osztatla kedveltségnek örvend. Az Aspirin-tabletták jóságát számtalan orvosi szakvélemény és a közönség széles köreinek önkéntes dicsérete elismerte. Minthogy tudvalevőleg csak jó és általános n kedvelt gyártmányokat utánoznak, természetesen, hogy gyakran megkísérlik éppen az Aspirin-tabletták utánzását. Ezek az úgynevezett „pótszerek” azonban hatástalanok, sokszor még hozzá károsak is, amíg az eredeti tabletták a szívnek nem ártanak.

### Budafok megyei város adóhivatalától.

10903. sz.

1933. kig.

## Hirdetmény.

Közhirre teszem, hogy  
1.) A pályamenti birtokosok és bérlők mezőgazdasági termények learatását, ahol a termés egyenlően beért, a vasúthoz legközelebb eső részen kötelesek megkezdeni.

2.) A learatott terményeket a színtől minél távolabb, de legalább 100 méter távolságra kell összerakni. Azok a termelők (bérlők), akiknek birtokán a termény ily távolságra, — a terület keskenységénél fogva — nem helyezhető el, terményeiket onnan a legrövidebb idő alatt elhordani kötelesek.

Aratáskor köteles a pályamenti gazdaközönség a tarlót a vasút mentén legalább 100 méter szélességben az aratók nyomában haladéktalanul feltisztogatni (felgerebélyeztetni) és az első kereszt- (boglya-) sortól 5-10 méter távolságban a vasút felől 5-10 méter szélességű védőszántást végeztetni.

Az egyes birtokrészletek védőszántásainak egy vonalba kell esniök, mert a lépcsőzetes védőszántások a futótűz ellen nem nyújtanak védelmet.

3.) A széna- és szalmakazalokat, mint gyúlékony anyagokat, a pályától legalább 100 méterre szabad véglegesen lerakni.

Akik e rendeletet nem tartják be, szigoruan meg fognak büntettetni.

Budafok, 1933. május 26,

Polgármester megbízásából:  
Dr. Jegg Géza s. k.  
tanácsnok.

Pk. 7283. sz. 1932.  
1932. Fk. 1482. sz.

### Árverési hirdetés.

Vitéz Dr. Pethő Zoltán budapesti (IV. Piarista-u. 4.) ügyvéd által képviselt Dr. Bakay Lajos javára 300 P — fillér tőke és több követelés járuléka erejéig a bpesti közp. kir. járásbíró 1932. évi 321.196/1. sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedőtől 1932. évi október hó 12-én lefoglalt 1335 P becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglalási jegyzőkönyvből ki nem tűnő más foglaltatott javára is az árverés megtartását elrendelem de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végrehajtást szenvedő lakásán, üzletében, Nagytényben, Fő-u. 27. házszám alatt leendő megtartására határidőül 1933. évi június 20. napjának d. e. 11 órája tűzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, zongora, kocsi, lovak, börmegmunkáló gép, kutgyűrű s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kiküldési ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek kiküldési ára egyezer pengőnél felül van, az 5.610/931. M. E. sz. rendelet értelmében csak azok árverezhetnek, akik a kiküldési ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1933. évi május hó 13-án.  
Ifj. Apáthy Péter  
kir. bír. végrehajtó.

1933. Fk. 467. sz.

### Árverési hirdetés.

Dr. Hockel Emil budafoki ügyvéd által képviselt I. Ziegler Károly II. Ziegler Paulina javára 2305 P. 56 f. tőke és több követelés járuléka erejéig a budafoki kir. járásbíró 1933. évi 715. sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedőtől 1932. ápr. 26-án lefoglalt 1335 P becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglalási jegyzőkönyvből ki nem tűnő más foglaltatott javára is az árverés megtartását elrendelem de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végre. szenv. lakásán, üzletében, Nagytényben, Fő-u. 27. házsz. alatt leendő megtartására határidőül 1933. évi június hó 28. napjának délelőtt 9/11 órája tűzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, zongora, kocsi, lovak, börmegmunkáló gépek, kutgyűrű, s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kiküldési ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kiküldési ára egyezer pengőnél felül van, az 5.610/931. M. E. sz. rendelet értelmében csak azok árverezhetnek, akik a kiküldési ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1933. évi május hó 19-én.  
Ifj. Apáthy Péter  
kir. bír. végrehajtó.

1933. Fk. 402. sz.

### Árverési hirdetés.

Dr. Fenyő Sándor bpesti (V. Tátra-utca 25.) ügyvéd által képviselt Magyar Wolframlámpa gyár Kremenczy Janos Rt. cég javára 380 P — fillér tőke és több követelés járuléka erejéig a bpesti közp. kir. járásbíró 1932. évi 443304. számú végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedőtől 1933. évi április hó 8-án lefoglalt 1360 pengő — fill. becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglalási jegyzőkönyvből ki nem tűnő más foglaltatott javára is az árverés megtartását elrendelem de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végrehajtást szenvedő lakásán, üzletében, Budafokon, Csap-utca 7. házsz. alatt leendő megtartására határidőül 1933. évi július hó 10. napjának d. e. 11 órája tűzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kiküldési ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom

adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kiküldési ára egyezer pengőnél felül van, az 5.610/931. M. E. számú rendelet értelmében csak azok árverezhetnek, akik a kiküldési ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1933. évi június hó 3-án.  
Ifj. Apáthy Péter  
kir. bír. végrehajtó.

1932. Fk. 910. sz.

### Árverési hirdetés.

Dr. Kertész Adolf budapesti (VI. Tereztér-kt. 40. sz.) ügyvéd által képviselt National Regisztráló Pénztárak Terjesztési Vállalata Puri Ernő javára 417 P tőke és több követelés járuléka erejéig a bpesti közp. kir. járásbíró 1932. évi 11485. sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedőtől 1932. évi május hó 29-én lefoglalt 2900 P-re becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglalási jegyzőkönyvből ki nem tűnő más foglaltatott javára is az árverés megtartását elrendelem de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végre. szenv. lakásán, üzletében Budafokon, Apponyi-u. 42. házsz. leendő megtartására határidőül 1933. évi június hó 22-ik napjának délelőtt 10 órája tűzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt pénzszekrény, tűzhely, kályhák, s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kiküldési ár két harmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kiküldési ára egyezer pengőnél felül van, az 5.610/931 M. E. számú rendelet értelmében csak azok árverezhetnek, akik a kiküldési ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1933. évi május hó 11-én.  
Ifj. Apáthy Péter  
kir. bír. végrehajtó.

1933. Fk. 444 és 500. sz.

### Árverési hirdetés.

Dr. Csuka András váci (Budapesti Fő-ut 14.) ügyvéd javára 110-1429 P. 49 f. tőke és több követelés járuléka erejéig a váci kir. járásbíró 1933. 1929. évi 78 és P. 6496. sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedőtől 1933. évi április 26. és május hó 2-án lefoglalt 2.000 pengő — fill. becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglalási jegyzőkönyvből ki nem tűnő más foglaltatott javára is, az árverés megtartását elrendelem de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végre. szenv. lakásán, üzletében Budafokon, Péter Pál utca 74. szám alatt leendő megtartására határidőül 1933. évi július hó 6. napjának délelőtt 11 órája tűzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt kész és nyers téglák s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kiküldési ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kiküldési ára egyezer pengőnél felül van, az 5.610/631. M. E. számú rendelet értelmében csak azok árverezhetnek, akik a kiküldési ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1933. évi június hó 1-én.

Ifj. Apáthy Péter  
kir. bír. végrehajtó.

A budafoki kir. járásbíró  
mint telekkönyvi hatóság.

14.197/1932. tk. sz.

### Árverési hirdetés-kivonat.

A Budafoki Polgári Bank Rt. k. f. a Pénzügyi Központ végrehajtónak László Alberti végrehajtást szenvedő ellen indított végrehajtási ügyében a tkvi. hatóság az végrehajtási árverést 2000 P. tőkekövetelés és járuléka behajtása végett a pestvidéki kir. járásbíró területén lévő, Budafok városban fekvő s a budafoki 1874. sz. tkvi. betétben A. I. 1. 2. sorsz. a. foglalt 139 n. öl térmértékű 565. hrsz. ház és udvarnak és 473 n. öl térmértékű 2411/2. hrsz. szőlőnek a végrehajtást szenvedő nevében álló 1/2 részére együttesen 4254 pengő kiküldési árban elrendelte.

Az árverést 1933. évi július hó 3.

## Permetező anyagok

budapesti áron kaphatók  
vitéz Hidy illattárban.

napján d. e. 9 órakor a telekkönyvi hatóság hivatalos helyiségében meg tartani.

Az árverés alá kerülő jószágtestilletőséget 3502 P-nél alacsonyabb áron nem adható el.

Az árverelni szándékozók kötelesek bánatpénzül a kiküldési ár 10%-át készpénzben, vagy az 1881: LX. t.-c. 42. §-ában meghatározott árfolyammal számított, óvadékképes értékpapírosban a kiküldöttnek letenni vagy a bánatpénznek előlegesen bírói letétbe helyezeséről kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni (1881: LX. t.-c. 147., 150., 170., §§., 1908. LXI t.-c. 21. §.).

Az, aki az ingatlanért a kiküldési árnál magasabb ígérést tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kiküldési ár százaléka szerint megállapított bánatpénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékaig kiegészíteni. (1908: XLI. 25. §.)  
Budafok, 1933. évi február hó 21.

Dr. Vörösmarty s. k. kir. bíró.

A budafoki kir. járásbíró  
mint telekkönyvi hatóság.

5348/1933. tk. sz.

### Árverési hirdetés-kivonat.

A Budafoki Fa és Építőanyagkeres. Rt. budafoki bej. cég végrehajtónak Holzer Sándor és neje szül. Bozay Jolán végrehajtást szenvedők ellen indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság végrehajtási árverést 1334 P. — f. tőkekövetelés és járuléka behajtása végett a budafoki kir. járásbíró területén lévő, Budatényi községben fekvő s a budatényi 780. sz. tkvi. betétben A. I. 1. 2. sor, 166 10 és 167/8. hrszámok alatt foglalt összesen 150 n. öl szántóra és házhelyre melyen az adó és értékbizonyítvány szerint fel nem tüntetett ház épült — 1003 azaz Egyezerhárom P kiküldési árban elrendelte.

Az árverést 1933. évi július hó 19. napján délelőtt 10 órakor Budatényi

községében fogják megtartani.

Az árverés alá kerülő ingatlanok dr. Varannai István, Varannai György és Varannai Aurél kérelmére a kiküldési ár felénél a Budafoki Fa és Építőanyagkeres. Rt. kérelmére 1298 P-nél, az Incassó Iroda Schäfer és Társa Rt. kérelmére 3028 P-nél és Kaszás Ferenc kérelmére 3388 P-nél alacsonyabb áron nem adható el.

Az árverelni szándékozók kötelesek bánatpénzül a kiküldési ár 10%-át készpénzben, vagy az 1881: LX. t.-c. 42. §-ában meghatározott árfolyammal számított óvadékképes értékpapírosban a kiküldöttnek letenni, hogy a bánatpénznek előleges bírói letétbe helyezéséről kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni (1881: LX. t.-c. 147., 150., 170. §§.; 1908: LX. t.-c. 21. §.).

Az aki az ingatlanért a kiküldési árnál magasabb ígérést tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kiküldési ár százaléka szerint megállapított bánatpénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékaig kiegészíteni (1908: XLI. 25. §.).  
Budafok, 1933. évi április hó 29.

Dr. Vörösmarty s. k.  
kir. járásbíró.

## Házhely és földbirtok

kimérést, parcellázást, területelhelyesítést vállal, szomszédok között fölmérülő meggyevitakat elintéző, új fölméréssel kapcsolatos panaszokat megelégedésre bonyolít le, városzabályozási vonalat kijelöl:

## Hetyey Gyula

okl. mérnök, Pestvidéki kir. Törvényszék  
hites szakértője

BUDAFOK, Hosszúhegy-utca 14. szám.

## HAGGENMÄCHER-SÖR

## Önműködő villamosüzemű házi vizellátó berendezés

Viztartány nem szükséges.

2-3 légkönyomású állandóan friss vizet szolgáltat.  
Kertlocsolásnál cca 12 méter vizsugár.

6 m. mély kutnál 25 m. összemelő magasságig  
1 köbméter viz emelési költsége cca 16 fillér.

Beszerezési ára 550 P-től kezdve.

Mély kutakhoz külföldi elrendezések.

Beszerezhető részletfizetésre is a

BUDAFOKI VILLAMOSSÁGI R-T.

üzletvezetőségénél Budafok, Apponyi-ut 29.